

REGOLAMENT (UE) 2016/2339 TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

tal-14 ta' Dicembru 2016

li jemenda r-Regolament (UE) Nru 952/2013 li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni, fir-rigward ta' merkanzija li tkun telqet temporanjament mit-territorju doganali tal-Unjoni bil-bahar jew bl-ajru

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 207 tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġislattiv intbagħha lill-parlamenti nazzjonali,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura leġislattiva ordinarja (¹),

Billi:

- (1) Bil-hsieb li jiġu ffacilitati l-flussi tal-kummerċ, l-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (²) jeskludi l-applikazzjoni ta' certi dispożizzjonijiet ta' dak ir-Regolament għal merkanzija li tkun telqet temporanjament mit-territorju doganali tal-Unjoni waqt li ghaddiet bejn żewġ portijiet jew ajruporti tal-Unjoni mingħajr waqfien barra t-territorju doganali tal-Unjoni. Dawk id-dispożizzjonijiet jirregolaw l-obbligu li tiġi ddepożitata dikjarazzjoni fil-qosor tad-dħul, l-obbligu li tiġi nnotifikata l-wasla ta' bastiment tal-bahar jew ingēnu tal-ajru, l-obbligu li l-merkanzija titwassal f'certi postijiet u li tiġi pprezentata lid-dwana fil-punt fejn tinhatt jew tiġi tražbordata, u l-hażna temporanja.
- (2) Bħala konsegwenza ta' dik l-eskużjoni, ma hemm l-ebda bażi legali ghall-htieġa li l-merkanzija li tinhatt jew tiġi tražbordata tiġi pprezentata fil-punt fejn tidhol mill-ġdid fit-territorju doganali tal-Unjoni wara li tkun telqet b'mod temporanju minnu. Mingħajr tali prezentazzjoni, jista' jkun aktar diffiċċi li l-awtoritatijiet doganali jiġi raw is-superviżjoni tal-merkanzija kkonċernata, u hemm riskju kemm li d-dazju tal-importazzjoni u imposti ohra ma jiġux imposti korrettament kif ukoll li l-miżuri mhux fiskali bhal kontrolli veterinarji u fitosanitarji ma jiġux applikati b'mod korrett.
- (3) Jenħtieg għalhekk li l-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 jiġi emdat sabiex jitqiesu s-sitwazzjoni differenti ta' merkanzija tal-Unjoni u merkanzija mhux tal-Unjoni.
- (4) Sabiex tiġi żgurata s-superviżjoni doganali effettiva tal-merkanzija mhux tal-Unjoni, jenħtieg li d-dispożizzjonijiet li jirregolaw l-obbligu li l-merkanzija titwassal f'certi postijiet, li tiġi pprezentata lid-dwana mal-hatt jew it-tražbord, u li wieħed jistenna ghall-awtorizzazzjoni qabel il-hatt jew it-tražbord, kif ukoll id-dispożizzjonijiet li jirregolaw il-hażna temporanja, ikomplu jaapplikaw għal merkanzija mhux tal-Unjoni. Għalhekk jenħtieg li l-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 jiġi emdat biex jistipula li fir-rigward tal-merkanzija mhux tal-Unjoni huma eskużu biss ir-regoli dwar l-obbligu li tiġi ddepożitata dikjarazzjoni fil-qosor tad-dħul u l-obbligu li tiġi nnotifikata l-wasla ta' bastiment tal-bahar jew ta' ingēnu tal-ajru, bieq b'hekk dan jippermetti s-superviżjoni doganali xierqa.
- (5) Sabiex tkun żgurata s-superviżjoni effettiva tal-merkanzija tal-Unjoni, jenħtieg li l-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 jagħmel distinzjoni bejn is-sitwazzjoni tal-merkanzija tal-Unjoni li l-istatus tagħha jrid jiġi ppruvat skont l-Artikolu 153(2) ta' dak ir-Regolament u l-merkanzija tal-Unjoni li tkun żammet l-istatus tagħha taħha l-Artikolu 155(2) ta' dak ir-Regolament.
- (6) Rigward il-merkanzija li l-istatus tagħha jeħtieg li jiġi ppruvat skont l-Artikolu 153(2) tar-Regolament (UE) Nru 952/2013, jenħtieg biss li tiġi eskużu l-applikazzjoni tar-regoli dwar l-obbligu li tiġi ddepożitata dikjarazzjoni fil-qosor tad-dħul u l-obbligu li tiġi nnotifikata l-wasla ta' bastiment tal-bahar jew ta' ingēnu tal-ajru, bieq b'hekk dan jippermetti s-superviżjoni doganali xierqa.

(¹) Pożizzjoni tal-Parlament Ewropew tal-1 ta' Dicembru 2016 (għadha mhijiex ippubblikata fil-Ġurnal Uffiċjali) u deciżjoni tal-Kunsill tat-8 ta' Dicembru 2016.

(²) Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Ottubru 2013 li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (GħUL 269, 10.10.2013, p. 1).

- (7) Bl-istess mod jenhtieg li r-regoli stabbiliti fl-Artikolu 139 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 dwar l-obbligu li tiġi pprezentata l-merkanzija lid-dwana mal-hatt jew mat-trażbord u l-obbligu taht l-Artikolu 140 ta' dak ir-Regolament li wieħed jistenna ghall-awtorizzazzjoni qabel il-hatt jew it-trasbord tal-merkanzija ma japplikawx għal merkanzija tal-Unjoni li tkun żammet l-istatus tagħha taht l-Artikolu 155(2) ta' dak ir-Regolament, meta jitqies il-fatt li, anke kieku l-merkanzija telqet temporanġament mit-territorju doganali tal-Unjoni, l-istatus tagħha ma nbidilx u ma jeħtieg li jiġi ppruvat.
- (8) Jenhtieg li jithassru r-referenzi fl-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 għall-Artikolu 135(1) u l-Artikolu 137 ta' dak ir-Regolament sabiex il-persuna li tkun qed iż-ġġib il-merkanzija fit-territorju doganali tal-Unjoni tīgi obbligata li twassalhom sal-post indikat mill-awtoritajiet doganali, sabiex tippermetti lil dawk l-awtoritajiet, jekk meħtieg, jivverifikaw jekk il-merkanzija hijiex merkanzija tal-Unjoni jew merkanzija mhux tal-Unjoni.
- (9) Jenhtieg li r-referenza fl-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 għall-Artikolu 141 ta' dak ir-Regolament tithassar sabiex ikun ċar li l-Artikolu 141(1) ta' dak ir-Regolament, li jeskludi l-applikazzjoni ta' certi dispozizzjonijiet għal merkanzija trasportata taħt il-proċedura ta' tranzitu, japplika ukoll meta l-merkanzija tidħol mill-ġdid fit-territorju doganali tal-Unjoni wara li tkun telqet temporanġament minnu b'rotta diretta bil-bahar jew bl-ajru.
- (10) Jenhtieg li tihassar bl-istess mod ir-referenza fl-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 għall-Artikoli 144 sa 149 ta' dak ir-Regolament dwar il-hażna temporanja. Filwaqt li r-regoli stipulati f'dawk l-Artikoli ma japplikawx għall-merkanzija tal-Unjoni, jenhtieg li huma japplikaw għall-merkanzija mhux tal-Unjoni. F'dan ir-rigward, jenhtieg li l-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 jiġi emdat kif meħtieg..
- (11) Jenhtieg li dan ir-Regolament jidhol fis-seħħ malajr kemm jista' jkun sabiex tiġi żgurata superviżjoni effettiva tal-merkanzija mingħajr aktar dewmien,

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Artikolu 136 tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Artikolu 136

Merkanzija li tkun telqet temporanġament mit-territorju doganali tal-Unjoni bil-bahar jew bl-ajru

1. L-Artikoli 127 sa 130 u l-Artikolu 133 ma għandhomx japplikaw f'każijiet fejn tingieb merkanzija mhux tal-Unjoni fit-territorju doganali tal-Unjoni wara li tkun telqet temporanġament minn dak it-territorju bil-bahar jew bl-ajru u tkun ingarret b'rotta diretta mingħajr waqfien barra mit-territorju doganali tal-Unjoni.
2. L-Artikoli 127 sa 130 u l-Artikolu 133 ma għandhomx japplikaw f'każijiet fejn merkanzija mhux tal-Unjoni li l-istatus doganali tagħha jeħtieg li jiġi ppruvat skont l-Artikolu 153(2) tingieb fit-territorju doganali tal-Unjoni wara li tkun telqet temporanġament minn dak it-territorju bil-bahar jew bl-ajru u tkun ingarret b'rotta diretta mingħajr waqfien barra mit-territorju doganali tal-Unjoni.
3. L-Artikoli 127 sa 130 u l-Artikoli 133, 139 u 140 ma għandhomx japplikaw f'każijiet fejn merkanzija tal-Unjoni li tiġi trasportata mingħajr bidla fl-istatus doganali tagħha taht l-Artikolu 155(2) tingieb fit-territorju doganali tal-Unjoni wara li tkun telqet temporanġament minn dak it-territorju bil-bahar jew bl-ajru u tkun ingarret b'rotta diretta mingħajr waqfien barra mit-territorju doganali tal-Unjoni.”.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fil-jum wara dak tal-publikazzjoni tiegħu f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Strasburgu, l-14 ta' Dicembru 2016.

Għall-Parlament Ewropew

Il-President

M. SCHULZ

Għall-Kunsill

Il-President

I. KORČOK
